

5771 Granville Avenue,
 Richmond, B.C., V7C 1E8
 Phone / 電話 : 604-272-5563
 Fax / 傳真 : 604-272-5564

Parish Priests 堂區司鐸
 Rev. Paul Chu (Pastor)
 朱達章神父 (主任司鐸)

Parish Assistants 堂區助理
 Canossian Sisters 嘉諾撒修女
 604-274-4218

Internet Web Site 電腦網址
<http://cmartyrs.rcav.org>
 email: cmartyrs@rcav.org

Parish Rectory 司鐸宿舍
 5680 Garrison Road,
 Richmond, B.C., V7C 2M2

Parish Office Hours 堂區辦事處辦公時間
 Monday to Friday
 9:00am to 1:00pm
 2:00pm to 5:00pm
 星期一至五
 9:00am - 1:00pm
 2:00pm - 5:00pm

Published by Canadian
 Martyrs Catholic Church



Sunday Mass 主日彌撒

Saturday 週六 5:00pm (Mandarin 國語)
 Sunday 週日 8:15am (Cantonese 粵語)
 10:00am (Cantonese 粵語)
 11:45am (English 英語)

Weekday Mass 平日彌撒

Mon. to Fri. 週一至週五 8:30am (English 英語)
 Saturday 週六 9:30am (English 英語)



Sacrament of Reconciliation 修和聖事

Saturday 週六 9:00 - 9:25 am ; 4:15 - 4:45 pm



For Infant Baptism & Marriage, please call parish office.

如欲查詢嬰兒聖洗及婚配聖事；請致電堂區辦事處。



Parish Chaplaincy & Community Services 醫院探訪

If you would like pastoral visit and need to receive sacraments, please phone the office.

如入列治文醫院，請通知本堂您的入院日期，以便安排個別探訪。



Catechism 道理班 September to June 九月至六月

1. Children's Catechism (PREP)	Every Wednesday	7:00 - 8:15 pm
2. 成人慕道班 (粵) (Cantonese)	逢週二	7:00 - 9:00 pm
3. 成人慕道班 (國) (Mandarin)	逢週六	3:00 - 5:00 pm
4. 成人慕道班 (耆英) (Senior)	逢週二	9:30 - 11:00 am
5. RCIA (English)	Every Thursday	7:00 - 8:30 pm
聯絡人 Co-ordinator:	PREP Nita Rodrigues	604-730-2412
	成人慕道班 Augustine Lo	604-671-6938

Parish Service 堂區服務組

Co-ordinator 聯絡人

1. Chinese Class 中文班	Paul Lee	604-644-0977
2. Food Court 主日茶座	Theresa Au	604-270-2633
3. PCA 聯誼活動	Mabel Cheng	604-272-5563

**教宗2014年祈禱及福傳意向
 九月份**

* 總意向：為精神病患
 願精神病患能得到讓他們有尊嚴的生活所需要的愛與協助。

* 福傳意向：為服務窮人
 願基督徒，受到天主聖言的激勵，能為窮人和受苦者服務。

十月份

* 總意向：為和平
 願主將平安賜予世界上遭受不斷戰火及暴力摧殘的地區。

* 福傳意向：為世界傳教節
 願世界傳教節能再度點燃信友將福音帶到世界各地的熱火。

**Papal Prayer Intentions for 2014
 September**

* **Universal:** Mentally disabled
 That the mentally disabled may receive the love and help they need for a dignified life.

* **For evangelization:** Service to the poor
 That Christians, inspired by the Word of God, may serve the poor and suffering.

October

* **Universal:** Peace
 That the Lord may grant peace to those parts of the world most battered by war and violence.

* **For evangelization:** World Mission Day
 That World Mission Day may rekindle in every believer zeal for carrying the Gospel into all the world.